



SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Bratislava
Jeséniova 17, 831 01 Bratislava

č. 3251-7064/37/2015/Vlt370340107

Správa o environmentálnej kontrole č. 15/2015

vykonanej v prevádzke **ISTERMEAT, a.s., Povodská cesta č.14, 929 01 Dunajská Streda**
bitúnok hovädzieho dobytku a ošípaných

Kontrolu vykonali:

RNDr. Peter Valentovič, PhD., inšpektor OIPK BA
Ing. Jozef Prohászka, vedúci OIPK BA

Za kontrolovaný subjekt sa kontroly zúčastnila: Ing. Ildikó Bajcsy, manažér kvality

Predmetom

správy o environmentálnej kontrole (ďalej len „správa“), vypracovanej podľa § 34 ods. 10 zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) je výsledok kontroly, ktorú vykonala Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpektorát“), ako orgán štátneho dozoru podľa § 32 ods. 1 písm. c) zákona o IPKZ a ako odborný kontrolný orgán podľa § 9 ods.1 písm. a) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa zákona NR SR č. 10/1996 Z. z. o kontrole v štátnej správe v znení neskorších predpisov.

Pre prevádzku bolo Inšpektorátom vydané integrované povolenie rozhodnutím č. 778-898/37/2008/Zál/373250107 zo dňa 11.1.2008 v znení neskorších zmien (ďalej len „povolenie“).

Dátum vykonania kontroly:

od **04. 03. 2015** do **27. 03. 2015**

Kontrolované obdobie:

od **01. 01. 2014** do **28. 02. 2015**

Nakoľko bolo počas poslednej kontroly (20.02.2014) zistené porušenie zákona o IPKZ, konkrétne porušenie povinnosti zasielania správ, inšpektorát vykonal opakovanú kontrolu podľa § 34 ods. 1 zákona o IPKZ. O predmete kontroly bol kontrolovaný subjekt telefonicky informovaný.

Dňa 20.02.2014 bola v kontrolovanom subjekte vykonaná kontrola dodržiavania vybraných podmienok povolenia č. 778-898/37/2008/Zál/373250107 zo dňa 11.01.2008, konkrétne kontrola zasielania správ. Kontrolou bolo zistené, že prevádzkovateľ porušil povinnosť uvedenú v § 33 ods. 4 písm. i) zákona o IPKZ, t.j. inšpektorátu oznamovať informácie, ktoré vychádzajú

z výsledkov monitorovania emisií podľa § 21 ods. 2 písm. j) a iné požadované údaje, ktoré inšpektorátu umožňujú overiť plnenie podmienok povolenia, čím naplnil skutkovú podstatu správneho deliktu podľa zákona o IPKZ. Na základe zisteného nedostatku inšpektorát uložil prevádzkovateľovi pokutu za zistený správny delikt podľa § 35 ods. 2 písm. b) v súlade s § 37 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ rozhodnutím č. 4492100214/2553-24264/37/2014/Vlt zo dňa 22.08.2014.

I. Základné údaje o prevádzke a prevádzkovateľovi

Názov prevádzky: **„Bitúnok hovädzieho dobytku a ošípaných“**

Prevádzkovateľ:

Obchodné meno: **ISTERMEAT, a.s.**

Sídlo: **Povodská cesta 14, 929 01 Dunajská Streda**

IČO: **36 232 157**

Kategória priemyselnej činnosti:

6.4.a Prevádzka bitúnkov s kapacitou porážky zvierat väčšou ako 50 t za deň.

Opis stavu prevádzky v čase kontroly

V čase kontroly na mieste prevádzky dňa 04. 03. 2015 bola v prevádzke uskutočňovaná výrobná činnosť.

II. Predložené doklady

- 1, Zaslание odberov podzemných vôd za rok 2014
- 2, Hlásenie o súlade nameraných hodnôt ukazovateľov znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách s povolenými hodnotami vypúšťaného množstva odpadových vôd do verejnej kanalizácie za rok 2014
- 3, Hlásenie o výške poplatkov za emisie zo dňa 12.02.2015
- 4, Hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním – rok 2014
- 5, Hlásenie o ukazovateľoch znečistenia odpadových vôd zo dňa 29.12.2014
- 6, Zmluva č. 2/1000000146 o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd do verejnej kanalizácie

Ku kontrole bol použitý aj nasledovný spisový materiál:

-Rozhodnutie č. 778-898/37/2008/Zál/373250107 zo dňa 11.01.2008

III. Kontrolné zistenia

Pri kontrole plnenia povinností prevádzkovateľa uvedených v nasledovných podmienkach povolenia bolo zistené:

1. Podmienka I. 7.2

(II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, 7. Podávanie správ, bod 7.2.)

7.2 Zisťovať, zbierať, spracovávať a vyhodnocovať údaje a informácie určené v povolení a vo Vyhláške MŽP SR č. 391/2003 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon o IPKZ a každoročne ich za predchádzajúci kalendárny rok oznámiť do 15. februára v písomnej a elektronickej forme do informačného systému Slovenskému hydrometeorologickému ústavu.

Uvedené údaje prevádzkovateľ do informačného systému Slovenskému hydrometeorologickému ústavu za rok 2014 oznámil. Podmienka **I. 7.2** za rok 2014 **bola splnená**.

2. Podmienka I. 7.3

(II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, 7. Podávanie správ, bod 7.3.)

7.3 Prevádzkovateľ je povinný ako pôvodca odpadov predkladať každoročne do 31. januára nasledujúceho roku za predchádzajúci kalendárny rok príslušnému obvodnému úradu životného prostredia a inšpekcii hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním.

Prevádzkovateľ inšpekcii zaslal Hlásenia o vzniku odpadu a nakladaní s ním za rok 2014. Taktiež zdokladoval zaslanie týchto hlásení na príslušný obvodný úrad životného prostredia. Z uvedeného vyplýva, že podmienka **I. 7.3** počas kontrolovaného obdobia **bola dodržiavaná**.

3. Podmienka I. 7.4

(II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, 7. Podávanie správ, bod 7.4.)

7.4 Prevádzkovateľ veľkého a stredného zdroja znečisťovania ovzdušia je povinný oznámiť vždy do 15. februára bežného roku úplné a pravdivé informácie o zdroji a emisiách za uplynulý rok príslušnému obvodnému úradu životného prostredia a inšpekcii.

Prevádzkovateľ uvedené doklady v požadovanom termíne zaslal a zdokladoval zaslanie na príslušný okresný úrad, podmienka **I. 7.4** počas kontrolovaného obdobia **bola dodržiavaná**.

4. Podmienka I. 7.5

(II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, 7. Podávanie správ, bod 7.5.)

7.5 Údaje o odbere podzemných vôd v členení na kalendárne mesiace vrátane výsledkov analýz oznamovať raz ročne do 15. januára nasledujúceho roku na predpísanom tlačive Slovenskému hydrometeorologickému ústavu.

Prevádzkovateľ počas kontroly poskytol inšpekcii kópie požadovaných dokumentov a zdokladoval aj zaslanie dokumentov Slovenskému hydrometeorologickému ústavu. Podmienka **I. 7.5** počas kontrolovaného obdobia **bola dodržiavaná**.

Inšpektorát taktiež preveril zistený nesúlad medzi nameranými hodnotami ukazovateľov znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách s povolenými hodnotami vypúšťaného množstva odpadových vôd do verejnej kanalizácie za rok 2014. Z nameraných hodnôt ukazovateľov znečistenia odpadových vôd totiž vyplynulo, že v prvom polroku 2014 došlo k prekročeniu povolených hodnôt všetkých ukazovateľov. Prevádzkovateľ na požiadanie inšpektorátu na mieste kontroly predložil novú zmluvu č. 2/1000000146 o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd do verejnej kanalizácie uzavretú medzi prevádzkovateľom a Západoslovenskou vodárenskou spoločnosťou a.s., OZ Dunajská Streda. V tejto zmluve sú už uvedené vyššie limitné hodnoty ukazovateľov znečistenia odpadových vôd, preto v tomto prípade nedošlo k porušeniu podmienok zmluvy. Predmetná zmena limitných hodnôt bude pri najbližšej aktualizácii povolenia zapracovaná do IP- predpokladaný termín – 3. štvrtrok 2015.

IV. Záver

Inšpektorát vykonanou kontrolu zistil, že prevádzkovateľ dodržal sledované podmienky povolenia.

O výsledku kontroly a obsahu správy bol prevádzkovateľ informovaný zaslaním tejto správy o environmentálnej kontrole č. 15/2015.

Správa o kontrole neobsahuje žiadne prílohy.

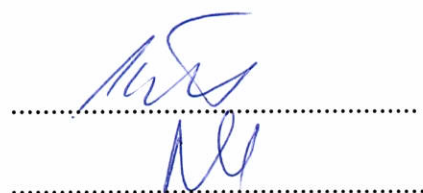
Správa o kontrole bola vypracovaná v Bratislave dňa 16. 03. 2015.

Podpisy pracovníkov kontroly:

za SIŽP, IŽP Bratislava, OIPK:

RNDr. Peter Valentovič, PhD., inšpektor OIPK BA

Ing. Jozef Prohászka, vedúci OIPK BA





SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Bratislava

Jeséniova 17, 831 01 BRATISLAVA

Číslo: 3251-9138/37/2015/Vlt

Bratislava 27.03.2015

Z Á P I S N I C A

o prerokovaní výsledkov vykonanej environmentálnej kontroly (ďalej len „kontrola“) prevádzky uvedených v Správe o environmentálnej kontrole č. 15/2015 (ďalej len „správa“) zo dňa 16.03.2015 v prevádzke „Bitúnok hovädzieho dobytku a ošípaných“, prevádzkovateľa ISTERMEAT a.s., Povodská 14, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 36 232 157, ktoré sa uskutočnilo dňa 27.03.2015.

Prítomní:

za SIŽP, IŽP Bratislava, OIPK:

Ing. Jozef Prohászka, vedúci OIPK IŽP BA
RNDr. Peter Valentovič, PhD., inšpektor

Za kontrolovaný subjekt sa prerokovania zúčastnil: Ing. Juraj Kovács, predseda predstavenstva

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „Inšpektorát“) ako odborný kontrolný orgán podľa § 9 ods. 1 písm. a) a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a ako orgán štátneho dozoru podľa § 32 ods. 1 písm. c) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a zákona č. 10/1996 Z. z. o kontrole v štátnej správe v znení neskorších predpisov vykonal podľa § 34 ods. 1 zákona o IPKZ dňa 04.03.2015 v prevádzke „Bitúnok hovädzieho dobytku a ošípaných, prevádzkovateľa ISTERMEAT a.s., Povodská 14, 929 01 Dunajská Streda, IČO: 36 232 157 (ďalej len „prevádzkovateľ“) environmentálnu kontrolu - kontrolu plnenia vybraných podmienok integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 778-898/37/2008/Zál/373250107 zo dňa 11.1.2008 v platnom znení.

Prevádzkovateľ bol oboznámený s výsledkom kontroly dňa 27.03.2015 doručením správy prevádzkovateľovi. Kontrola bola ukončená prerokovaním správy dňa 27.03.2015.

Pri prerokovaní správy neboli zo strany prevádzkovateľa uvedené žiadne nové skutočnosti.

Zápisnica bola zapísaná a na znak súhlasu so zisteným stavom podpísaná v Bratislave dňa 27. 03. 2015.

V Bratislave dňa 27.03.2015

Podpisy:

Za SIŽP, IŽP Bratislava, OIPK



Za prevádzkovateľa

Zápisnicu prevzal dňa 27.03.2015

Ing. Juraj Kovács, preseda predstavenstva



.....

podpis